**A：日本人学生 　 B：韓国人学生**

A: あのさぁ～

B: ん？な～に？

A: もうすぐ誕生日なんだ！

B: お！おめでとう！いつなの？

A:　2月16日だよ！やっと18歳だ～！

B: もうすぐだね！ところで、私たちって韓国の年でもう19歳

だって知ってた？

A: え、19歳？どういうこと？

B: 韓国では1月1日に新年を迎えたらトッククを食べてみんな一斉に年を取るんだよ。

A: そうなんだ？知らなかった！日本とは違うんだね～

B: うん、不思議でしょ？ところで誕生日は何するの？

A: ああ、まだ何するか決めてないんだ......

B: そう？じゃあ、一緒に遊びに行かない？

A: 本当？やった～!

B: 良いところがあるんだ！楽しみにしてて！

**（以下、自由創作）**

**A: 일본인학생 B: 한국인학생**

A: 있잖아～

B: 응? 왜~?

A: 곧 내 생일이야!

B: 오! 축하해! 언제인데?

A:　2월16일이야! 드디어 열여덟 살이다!

B: 얼마 안 남았네! 근데 우린 한국 나이로 이미 열아홉 살인 거 알고 있어?

A: 헐! 열아홉? 그게 무슨 말이야?

B: 한국에서는 1월1일에 새해가 되면 떡국을 먹고 다 같이 한 살을 먹거든

A: 그래? 몰랐어! 일본하고는 다르구나~

B: 응! 신기하지? 근데, 생일 때 뭐 할 거야?

A: 아... 아직 뭐 할지 안 정했는데......

B: 그래? 그럼 같이 놀러 안 갈래?

A: 진짜!? 아싸!

B: 내가 좋은데 알고 있어! 기대해!

**(이하, 자유창작)**